Léase este manual antes de usarse
Manual de Instrucciones para teléfono A02 (teléfono Android)

Lista de contenidos

1	CONOCIMIENTOS BASICOS 3
	1.1 Introducción······3
	1.2 Para su seguridad ···3
	1.3 Advertencias de seguridad y precauciones 3
	1.3.1 Precauciones generales 3
	1.3.2 Advertencias para el uso del teléfono móvil 3
	1.3.3 Advertencias para el uso de la batería 4
	1.3.4 Carga del teléfono móvil 4
2	ANTES DE USAR4
	2.1 Descripción······4
	2.2 Descripción de teclas5
	2.3 Cómo usar la pantalla táctil 6
	2.4 Conéctese a internet6
	2.4.1 Inserte y retire la tarjeta SIM 6
	2.4.2 Encendido/apagado del teléfono 6
	2.4.3 Desbloquee la tarjeta SIM 6
	2.4.4 Desbloquee el teléfono móvil 6
	2.4.5 Conéctese a la red7
	2.4.6 Realizar llamadas7
	2.4.7 Llamadas locales 7
	2.4.8 Haga llamadas internacionales 7
	2.4.9 Marque un número telefónico del registro de llamadas 7
	2.4.10 Llamadas de emergencia 7
	2.4.11 Menú de llamadas 8
	2.4.12 Conexión vía USB y carga/descarga de archivos 8
3	MENÚ DE FUNCIONES…8
J	3.1 Calibrador ·······8
	3.2 eBuddy8
	3.3 Explorador de archivos "ES" 8
	3.4 Gmail8
	3.5 Servicios SIM ······9
	3.6 Teléfono9
	3.7 GPS9
	3.8 MARKET9
	3.9 Email9
	3.10 Calculadora······9
	3.11 Contactos9
	3.13 Navegador···········10
	3.14 Grabadora ············10
	3.15 Alarma10
	3.16 Calendario ·············10
	3.17 Ajustes10
	3.18 Galería ·······10
	3.19 Cámara 11
	3.20 Mensajes
	3.21 CONFIGURACION GPRS Y WAP 11
	3.22 Música
	3.23 "Car Home" 12
4	INGRESE TEXTOS12
	TARJETA SD ·······12
	PREGUNTAS FRECUENTES Y SOLUCIONES 12

1 Conocimientos básicos

1.1 Introducción

Gracias por seleccionar este teléfono móvil. Al leer este manual, usted podrá entender ampliamente el uso de este teléfono celular, experimentar todas sus funciones y sus simples operaciones.

Este teléfono móvil con pantalla a color cumple con las especificaciones técnicas GSM/GPRS y ha sido certificado por autoridades locales e internacionales.

Algunos servicios y características están sujetos a los servicios que proporcione su compañía telefónica. Por lo tanto algunos de los temas del menú de su teléfono celular pueden no estar disponibles y las imágenes de acceso directo de los menús y de las funciones pueden variar.

Esta compañía se reserva el derecho a modificar los contenidos que se encuentran aquí, sin un aviso previo a los usuarios.

1.2 Para su seguridad

- Si su teléfono celular se extravía o es robado, favor de notificar al centro de servicio de telecomunicaciones o su distribuidor para suspender el uso de su teléfono y la tarjeta SIM y de esa forma evitar pérdidas económicas causadas por la realización de llamadas telefónicas, por otras personas.
- Si teme que su teléfono celular sea utilizado de manera inapropiada, favor de tomar las medidas siguientes:
 - Configure su código NIP para la tarjeta SIM adecuadamente.
 - Favor de no colocar su teléfono en lugares donde sea fácil de encontrar. Es mejor que lo lleve consigo.
 - Configure bloqueo de llamadas.

1.3 Advertencias de seguridad y precauciones

Favor de leer cuidadosamente estas precauciones antes de usar su teléfono y lo haga de manera segura.

1.3.1 Precauciones generales

- Use solamente las baterías y el cargador contenidos en el empaque de su teléfono. ya que el uso de otros productos puede causar fuga en la batería, sobrecalentamiento, apagado o mal funcionamiento del dispositivo. Contacte a su proveedor KYOTO para poder encontrar refacciones correspondientes.
- Favor de no golpear, agitar ni tirar el teléfono móvil de manera violenta ya que puede provocar problemas en su funcionamiento.
- Favor de no usar su teléfono móvil en áreas donde hay gases inflamables y explosivos, ya que puede causar problemas a su teléfono móvil.
- Favor de no activar su teléfono móvil bajo altas temperaturas, altos grados de humedad o lugares con mucho polvo.
- Coloque el teléfono móvil fuera del alcance de los niños para evitar que jueguen con él. Este teléfono no es un juquete.
- Favor de no colocar su teléfono móvil en lugares inestables o irregulares para evitar que se caiga y se averíe.

1.3.2 Advertencias para el uso del teléfono móvil

- Favor de apagar el teléfono en lugares en los que su uso esté prohibido, como en aviones y en hospitales, ya que puede entorpecer las operaciones normales de equipo electrónico y de los aparatos médicos, siga las regulaciones en los lugares pertinentes. El teléfono móvil está equipado con funciones de encendido automático-programado, favor de revisar los ajustes a su reloj para asegurarse de que su teléfono móvil nunca se encenderá automáticamente durante el vuelo.
- Nunca use el teléfono móvil en lugares con señale débil o cerca de aparatos electrónicos de alta

fidelidad. Favor de prestar atención especial cerca de los equipos siguientes: aparatos de sordera (audífonos), marcapasos y otros aparatos médicos electrónicos, detector de incendios, puertas automáticas y otos aparatos automáticos. Favor de consultar a su proveedor del teléfono o fabricante para conocer acerca de la influencia del teléfono celular en los marcapasos y otros aparatos médicos electrónicos.

- Favor de no golpear la pantalla LCD ni usar el teléfono para golpear otros objetos, ya que la pantalla LCD puede dañarse y el líquido puede fugarse. Si el líquido entra a los ojos existe el peligro de ceguera, en este caso, nunca se frote los ojos con las manos, sólo lávelos con agua limpia y después vaya al doctor inmediatamente.
- Favor de no desarmar o intentar arreglar el teléfono móvil, pues puede causar daños, fuga electrónica y problemas en el circuito. ESTO ANULARA LA GARANTÍA DE SU EQUIPO.
- Favor de no usar objetos punzo-cortantes como agujas, desarmadores, alfileres para presionar las teclas ya que puede ocasionar daños en su teléfono móvil o malfuncionamiento.
- Si la antena se ha roto, favor de no usar su teléfono móvil, ya que de hacerlo puede causarse daño usted sí mismo.
- Mantenga los auriculares del teléfono móvil alejados de objetos metálicos, ya que son magnéticas y pueden causar daños a usted o a su teléfono móvil.
- No moje el teléfono, ya que el agua y otros líquidos pueden causar sobrecalentamiento en el teléfono y malfuncionamiento.

1.3.3 Advertencias para el uso de la batería

- Evite corto circuitos en la batería por metales como cables eléctricos, agujas o colares ya que pueden ocasionar fuga de la batería, sobrecalentamiento, apagado y mal funcionamiento.
- Si el líquido de la batería le entrara a los ojos existe el peligro de que cause ceguera, en este caso, nunca frote los ojos con las manos, sólo lávelos con agua limpia y vaya al doctor inmediatamente.
- En caso de que durante el uso de la batería, cargado o almacenamiento ocurra decoloración y distorsión, favor de dejar de usarla y reemplazar por una nueva batería.
- Si el líquido de la batería se derrama en su piel o en la ropa puede provocar quemaduras, en este caso lave la piel con aqua limpia inmediatamente y acuda al médico.
- Si se fuga líquido de la batería, favor de alejarla del fuego.
- Nunca deje que la batería se humedezca, ya que puede sobrecalentarse o descomponerse.
- Nunca use ni ponga la batería en lugares con rayos del sol directos, cerca del calor o con altas temperaturas, ya que puede causar fuga del líquido de la batería y puede reducir la vida útil de la misma, así como su funcionamiento.
- Nunca carque las baterías por más de 12 horas sucesivamente.

1.3.4 Carga del teléfono móvil

- Cargue el teléfono móvil en lugares ventilados con temperaturas entre 5 °C a 40 °C, por encima de cero y asegúrese de usar el cargador proporcionado por esta compañía. El uso de otros cargadores que no están certificados pueden causar peligro e invalidar los servicios de garantía.
- Cargue el teléfono móvil con corriente alterna de 220V. El uso de otra corriente puede causar fuga de la batería, dañar el teléfono móvil y el cargador.
- Favor de no cargar en lugares con alta humedad como el baño ya que puede ocasionar una descarga eléctrica y daños al cargador.

2 Antes de usar

2.1 Descripción

Algunos íconos pequeños aparecen en la pantalla principal, como se muestra enseguida:

Ícono	Descripción	
S	Descripcion	
all	Señal de red fuerte	
×	Llamadas perdidas	
20	Posición del satélite	

ن	Nuevo mensaje recibido
Descarga de programas y/o archiv	
Ż	Descarga terminada
Q	Alarma programada
C	Llamada
D	Reproducción de música
	Administrador de programas abierto
<u> </u>	Carga de la batería
\$	Cable USB conectado
lack	Acceso restringido
হি	Conección a WIFI
*	Bluetooth Activado
3	Sin tarjeta SIM
	Sin tarjeta SD

2.2 Descripción de teclas

Teclas Descripción			
	Descripción		
Tecla de retroceso	Regresará al menú previo		
Tecla de menú	 Desplegará opciones relacionadas 		
	del menú actual elegido		
Tecla de búsqueda	 Presione esta tecla para entrar al menú de búsqueda de Google 		
Tecla de menú	 En cualquier menú, presione esta 		
principal	tecla para regresar a la pantalla principal		
Track-Pad (central)	Con ella puede subir o bajar, ir a la derecha y a la izquierda para seleccionar los menús. También podrá confirmar acciones, así como tomar fotos y grabar y pausar video.		
Tecla de	Presione esta tecla por más tiempo		
encendido/apagado	para encender/apagar. Se ubica en		
Ů	la parte superior izquierda del		
	teléfono		
	 En general, presione esta tecla para bloquear/}Desbloquear el teléfono 		
Volumen	 aumenta o disminuye el volumen al 		
Tecla lateral (lado	momento de una llamada telefónica.		
izquierdo del	• aumenta o disminuye el volumen al		
teléfono)	reproducir MP3, MP4, FM y TV.		
Tecla de llamadas	Le ayudará a acceder al menú de		
(lado derecho	teléfono para poder realizar llamadas		
superior del			
teléfono)			
Tecla de Cámara	Brinda acceso directo a la cámara		
(lateral derecha,	del teléfono.		
abajo)			

Nota: 'presione una tecla' en este manual se representa presionar y liberar una tecla inmediatamente; 'Deje presionada una tecla' representa presionar la tecla por dos segundos o por más tiempo.

2.3 Cómo usar la pantalla táctil

La pantalla del teléfono funciona al tocarla, de preferencia con una pluma táctil o con las yemas de los dedos. Favor de leer 'calibración de la pantalla táctil' (vea los detalles en '**Calibrador**') antes de utilizar su teléfono. Mientras tanto, favor de leer las siguientes instrucciones:

- No toque las teclas con las manos mojadas.
- No presione las teclas con mucha fuerza.
- No use metales ni materiales conductores de electricidad para tocar las teclas.

2.4 Conéctese a internet

2.4.1 Inserte y retire la tarjeta SIM

Favor de insertar una tarjeta SIM en el teléfono móvil antes de usarlo. La tarjeta SIM sirve como la llave de acceso a la red digital GSM.

La tarjeta SIM puede ser retirada del teléfono móvil e insertarse en cualquier teléfono celular GSM para su uso; el nuevo teléfono celular leerá automáticamente la tarjeta SIM.

2.4.2 Encendido/apagado del teléfono

Deje presionada la tecla de encendido/ apagado para encender o apagar el teléfono móvil.

Si encendió el teléfono móvil sin haber insertado la tarjeta SIM, el teléfono le avisará que debe insertar la tarjeta SIM. Después de que la tarjeta SIM ha sido insertada, el teléfono móvil verificará automáticamente si la tarjeta SIM es útil.

Y después los siguientes avisos se desplegarán en la pantalla:

<u>Ingrese su PIN1</u> --- Si ha configurado el código de seguridad para la tarjeta SIM.

<u>Ingrese la contraseña del teléfono móvil</u> --- Si ha configurado una contraseña de seguridad para desbloquearlo.

Búsqueda en la red --- El móvil buscará hasta que encuentre una red adecuada.

2.4.3 Desbloquee la tarjeta SIM

La tarjeta SIM puede ser protegida mediante el código PIN1 (Número de identificación personal) para prevenir el uso ilegal de la misma en caso de ser robada. Cuando selecciona esta característica, tendrá que ingresar el código PIN1 cada que encienda el teléfono. Después usted podrá realizar y contestar llamadas normalmente. El usuario puede habilitar o deshabilitar esta función (favor de leer los "Ajustes de seguridad"):

- Presione la tecla de encendido / apagado:
- Ingrese el código PIN1, dé clic en la tecla de limpiar en la esquina superior para limpiar los caracteres ingresados por error y después haga clic en CONFIRMAR para finalizar. Por ejemplo, si el código PIN1 se configuró como 1234, sólo ingrese :

1234

Si ingresa el código incorrectamente por tres veces tres veces seguidas, su tarjeta SIM será bloqueada por la red y el teléfono celular le pedirá el código PUK1. Favor de no ingresar el código PUK1 si no lo conoce, lleve su tarjeta SIM con su proveedor de red para que pueda ayudarle con esta información.

Nota: Su proveedor de red puede configurar un código PIN1 estándar (de 4-8 dígitos) para su tarjeta SIM; usted deberá cambiarlo por una contraseña privada tan pronto como le sea posible.

2.4.4 Desbloquee el teléfono móvil

Usted puede configurar una contraseña de protección para su teléfono móvil para evitar su uso ilegal. Cuando esta característica está activada, usted deberá teclear la contraseña del teléfono

después de haber tecleado el código PIN1 (en caso de que haya configurado un código de protección PIN) cada vez que lo encienda, para desbloquear el teléfono móvil y después podrá hacer o recibir llamadas (Favor de ver "Ajustes de seguridad"):

■ Ingrese la contraseña del teléfono, (presione la tecla derecha para limpiar caracteres erróneos) y presione CONFIRMAR para finalizar. Por ejemplo, si la contraseña de su teléfono ha sido configurada como 1122, ingrese

1122

En caso de haber olvidado la contraseña de su teléfono móvil, contacte al centro de servicio KYOTO para que puedan brindarle ayuda.

2.4.5 Conéctese a la red

■ Después de que la tarjeta SIM ha sido reconocida, el teléfono buscará automáticamente las redes disponibles de acuerdo a la SIM que introdujo. Los nombres de los proveedores de red aparecerán en la pantalla principal.

Nota: Si no se encuentra ningún proveedor de red, el teléfono se encontrará en modo de EMERGENCIA, esto significa que se encuentra fuera de la cobertura de servicio, pero aún puede realizar llamadas de emergencia dependiendo de la fuerza de la señal.

2.4.6 Realizar llamadas

2.4.7 Llamadas locales

Ingrese los números telefónicos con el teclado de marcación que se despliega en la pantalla y después dé clic en la tecla de marcación para llamar. Para borrar caracteres, sólo dé clic en la tecla de eliminar. La pantalla mostrará una animación de marcación durante la misma, desplegará el estado de la llamada y la información después de que la llamada ha sido contestada.

Presione la tecla de colgar para terminar una llamada después de una conversación.

2.4.8 Haga Ilamadas internacionales

Para marcar a un número telefónico del extranjero, sólo deje presionado el ícono "*" en el teclado numérico desplegado en pantalla hasta que se muestre el prefijo